

彭鴻記裝飾
 承裝修建
 室內裝修
 油漆工程
 設計格
 當格計漆屋
 電話: 874-6915

胡關誠建築公司
 ★ 承建築新屋 ★ 兼建商業舖位
 ★ 兼做建築貸款 ★ 全部西人技工
 ★ 工作安料上乘 ★ 政府合法牌照
 地址: 文華大廈二樓
 傳呼機: 667-0919
 公司: 688-1337 住宅: 873-0507

昌盛水喉
 Tel: 324-1486, 738-7775
 鄭先生
 專門修理
 電動通渠
 水喉潔具 換熱水爐
 裝修廚廁 日夜服務

存寶電器冷器
 電話: 321-4482 24小時服務
 政府註冊 專業技師
 修理安裝 保證妥當
 雪櫃爐頭 製雪機
 洗碗碟機 凍櫃
 乾洗衣機 微波爐

CONSUMER APPLIANCE SERVICE LTD.
 1327 S.E. MARINE DR., VAN., B.C.
 電話: 321-2050 435-7659
 僑胞 特價優待
 特驗技師
 政府牌照
 雪櫃爐頭
 洗衣乾衣
 買賣新舊

陳冠夫建築公司
 請電 321-7289
 新屋改建
 室內裝修
 土庫陽台
 內外翻新
 屋頂換新
 換新油漆
 瓷磚鋪設
 政府牌照 快妥誠實服務

恆利水電暖氣工程
 HENRY'S CONTRACTOR (1978) LTD.
 專門安裝修理水喉, 電
 火, 暖氣及家庭電器設
 備工程。電動通喉。
 298-8924 (24HRS.) 438-1237

專門起屋
 新昌建築工程公司
 專門承建新屋, 兼開新屋土庫
 全部鬼佬技工, 保證材料上乘
 政府合法牌照, 起貨快捷妥當
 一參加我們的建築計劃, 可為你節省二萬元
 電話: 255-9147

新新建築公司
 SUN SUN CONSTRUCTION CO.
 PHONE: 324-0538
 水電裝修
 瓷磚鋪設
 內外油漆
 土庫間格
 房屋裝修
 商店裝修

田健三行工程
 Tien Tin Construction Ltd.
 包工大土庫內房
 君作小庫房外屋
 滿細工間陽油改
 意級程格台漆建
 日274-4842 254-2764
 國254-6011

中興貿易公司

專營唐山雜貨酒樓用品
 一應俱全 · 歡迎批發

鮮味蠔油

益食家

冠珍醬園

特別推薦

地址: 719 Powell St. Van.

電話: (604) 251-3551 - 254-7420

永成裝修
 廚修內磁新土工砌籬瓦內土
 房整外磚建庫精磚芭仔外庫
 櫃水油瓦加間價砌路水油間
 仔喉漆仔建格廉石面潤漆格
 電話: 255-3663 電話: 430-1089

楊氏建築裝修
 廚修內磁新土工砌籬瓦內土
 房整外磚建庫精磚芭仔外庫
 櫃水油瓦加間價砌路水油間
 仔喉漆仔建格廉石面潤漆格
 電話: 255-3663 電話: 430-1089

恒基建築公司
 Tany CONSTRUCTION CO. LTD.
 房屋保險重建大小工程
 第325-8520夜
 馬435-5961夜
 免磚屋水露外酒土舊劃商樓專
 費柱外電台吧庫土則業房建
 估水園工車油廚間加設裝栢新
 價泥牆程房漆櫃格建計修文屋

合理建築公司
 LUMLEE CONSTRUCTION LTD.
 商店住宅 舊屋翻新 泥水木工 燒焊工程
 承建新屋 車房土庫 防盜門窗 工作妥當
 MING LEE KIM HUM HSIN LEE
 327-2253 324-2782 879-1386

專通渠道 日夜服務
 專門工具 電動通渠
 不論大小 水管阻塞
 漏水救急 水管更換
 電爐修理 電器安裝
 電話: 254-1176 或 253-7363 余先生

Evergreen Landscaping
 園藝
 住宅 · 商業 · 工業
 庭保種園廠護新
 台養植樹芭石單
 英語電: 438-0306 (24小時)

精工電器修理
 電話: 689-6695 327-7137
 家庭電器
 爐乾洗免
 頭衣碟費
 電雪衣碗估
 器櫃機機價

聯合裝修公司
 253-6765 254-8061
 (24小時服務)
 免費估價
 內外油漆
 修理屋頂
 安裝車房
 舊屋翻新

Maxim's 美心餅店
 CAKE SHOP
 溫哥華奇化街二五七號
 TEL: 688-6281 688-6282
 287, KEEFER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1X6 CANADA
 地方雅潔
 二樓茶座
 價格公平
 品質精良
 各款中餅
 生日蛋糕
 結婚禮餅
 熱辣雞饅
 出爐麵包
 各式西餅

Supreme Wood Enterprises Ltd.
A. CHIN 陳達良
 電話: 291-0505
 價工圖新商土承
 錢作則房舊業木接
 公道改設裝住工
 道當建修宅程小

WESTCOAST OFFICE SERVICES
 546 East Hastings Street, Vancouver, B.C.
 TELEPHONE: 251-1296 TELEX: 04-54668

西岸文件電訊服務

TELEX 華埠 打字
 COPYING 映印, 藍圖
 TYPING 首創 電訊服務

蘇權裝修建築
 SO KUEN CONSTRUCTION CO.
 註冊公司 信譽保證
 酒吧廚櫃
 瓷磚油漆
 露台車房
 土庫間格
 商業樓面
 住宅改建
 請電: 324-2886

森美攝影室
 入籍, 護照, 移民,
 簽證等證件相片,
 四天有取
 彩色四張只收 \$9.95
 八四年五月卅一日前有效
 凡三至四人加贈彩色家庭相4x5吋一張
 五人或以上加贈彩色家庭相5x7吋一張
 872-3821
 七天營業 3555 Main St. 近20街

Global Optical Ltd.
 12 East Pender St. Vancouver, British Columbia V6A 1T1, Canada (604) 669-0602

七天營業
 星期一至六 上午十時至下午六時
 星期日 上午十時至下午三時

片打東街十二號 中華文化中心商場地下

高寶眼鏡公司
 本公司特備各國名廠眼鏡
 專為東方人仕面型而設計
 美觀大方, 種類繁多
 新張期內特價
 八折優待僑胞

總統旅行社
 PRESIDENT TRAVEL AGENCY LTD.
 116 W. Hastings St. Vancouver, B.C. V6B 1G8 Canada

香港
 代理加、日航、國泰機票及移民機票 特平
 中國旅行團 特別推出 中國遊、歐聯遊、酒連遊
 選擇最多, 出團最密, 價錢最優待

歐洲七國旅行團 1679元起
 五月份起每週出發全程16日一流食宿

CPAIR 國內機票大減價:
 卡加利或文華來回 104元起 多倫多來回 249元起
 溫尼辟來回 198元起 滿地可或渥太華來回 279元起

☎ (604) 684-4151 (604) 684-4152

實用鋁鐵工程公司
 PRACTICAL IRONWORKS LTD.
 No. 9-7315 MEADOW AVE. BURNABY B.C. V5J 4Z2
 公司: 430-4552 住宅: 325-9541

防盜窗花 鋁鐵欄杆 鐵閘扶手
 大小鋁鐵工程 免費估價 歡迎查詢

榮記 翅家
 WING KEE RESTURANT
 6260 NO. 3 ROAD RICHMOND B.C.
 電話: 270-1825

本號特聘香港名廚主理

- 粥粉麵飯 · 雲吞水餃
- 明爐燒烤 · 生猛海鮮
- 正宗粵菜 · 晚飯小酌
- 堂食外賣 · 一律歡迎

位於列治文區第三路 6260 號
 前後寬大停車場即 SEARS 百貨商場對面
 營業時間: 由上午十一時至晚上十一時
 逢星期三休息

美藝房屋設計中心
 文忠裝修建築公司
 ELEGANT HOME CENTRE INC. ELEGANT CONSTRUCTION LTD.
 755 E. HASTINGS ST. VAN. B.C. TEL: 253-5696 (粵、粵、英語)

華埠首創第一家
 現成新屋圖則供應中心

首創華埠第一家
 溫哥華文忠裝修建築公司創辦:
 即或新屋圖則供應中心, 本公司備有
 百多款現成屋宇圖則出售, 歡迎參觀
 選購, 更有多種服務, 包括範圍:
 一、繪圖: 各類裝修材料, 高級地毯,
 樓梯扶手, 新款廚櫃, 特價電器
 二、管理: 業主可自置材料, 本公司
 專人代管理建築, 可免施工糾紛或
 延誤工程之虞
 三、代辦: 代辦理地產, 建築新屋
 四、設計: 代辦設計及室內設計申請
 五、保養: 換玻璃, 新舊保養, 免費指
 六、裝修: 專業師傅, 代辦裝修手續, 歡迎
 參觀查詢

七、承接: 商業或住宅, 大小工程, 包
 工包料
 八、質優: 備有各類屋型樣本在本公司
 內展出, 歡迎參觀, 任君選擇

本公司的信譽!
 貴客們的保障!
 有工程師為你計力點!
 有設計師為你計角度!
 有會計師為你計貸款!
 有承建商為你省金錢!

新張期內, 裝修材料, 一律特價